

**TÒA ÁN NHÂN DÂN  
THÀNH PHỐ LẠNG SƠN  
TỈNH LẠNG SƠN**

Bản án số: 121/2020/HS-ST  
Ngày 18-8-2020

**CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM  
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

**NHÂN DANH  
NƯỚC CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM**

**TÒA ÁN NHÂN DÂN THÀNH PHỐ LẠNG SƠN, TỈNH LẠNG SƠN**

**- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:**

*Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa:* Ông Hồ Đức Châm

*Các Hội thẩm nhân dân:*

Ông Phùng Mạnh Cường

Bà Đào Hoàng Yên

**- Thư ký phiên tòa:** Bà Hoàng Mai Trang - Thư ký Tòa án nhân dân thành phố Lạng Sơn, tỉnh Lạng Sơn.

**- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân thành phố Lạng Sơn, tỉnh Lạng Sơn tham gia phiên tòa:** Bà Nguyễn Thị Hồng Minh - Kiểm sát viên.

Ngày 18 tháng 8 năm 2020 tại Phòng xét xử số 02, trụ sở Tòa án nhân dân thành phố Lạng Sơn, tỉnh Lạng Sơn xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự sơ thẩm thụ lý số: 117/2020/TLST-HS ngày 29 tháng 7 năm 2020 theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số: 125 /2020/QĐXXST- HS ngày 06 tháng 8 năm 2020 đối với bị cáo:

Hoàng Văn H, sinh ngày 24 tháng 4 năm 1991 tại tỉnh Lạng Sơn. Nơi đăng ký thường trú: Thôn Nhất T, xã Hồng P, huyện B, tỉnh L và chỗ ở: Đường Bông L, phường T, thành phố L, tỉnh L; trình độ văn hóa: 9/12; nghề nghiệp: Không; dân tộc: Tày; giới tính: Nam; tôn giáo: Không; quốc tịch: Việt Nam; con ông Hoàng Văn H và bà Hoàng Thị T; vợ, con: Chưa có; tiền án: Bản án số 04/2009/HS-ST, ngày 24/12/2009 của Tòa án nhân dân huyện Bình Gia, tỉnh Lạng Sơn; tiền sự: Không có; bị tạm giữ, tạm giam từ ngày 17/5/2020 tại Nhà tạm giữ Công an thành phố Lạng Sơn, tỉnh Lạng Sơn đến nay, có mặt.

Người có quyền lợi và nghĩa vụ liên quan: Anh Hoàng Văn H, sinh năm 1994; Địa chỉ: Đường Bông L, phường T, thành phố L, tỉnh L. Có mặt

**NỘI DUNG VỤ ÁN:**

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Hồi 14 giờ 30 phút, ngày 17/5/2020 tổ công tác Công an phường Vĩnh Trại đang làm nhiệm vụ tại khu vực đường Kim Đ giao nhau với đường Đinh Công T thuộc khối 5, phường Vĩnh T, thành phố Lạng S phát hiện bắt quả tang bị cáo Hoàng Văn H có hành vi tàng trữ trái phép chất ma túy.

Kết luận giám định số 149/KL-PC09 ngày 18/5/2020 của Phòng kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Lạng Sơn kết luận: Chất cục bột màu trắng gửi giám định là ma túy Heroine có tổng khối lượng 0,240 gam (đã trừ bì), Chất bột màu trắng gửi giám là ma túy Heroine có tổng khối lượng 0,030 gam (đã trừ bì). Tổng số ma túy Heroine, Hoàng Văn H tàng trữ có khối lượng 0,270 gam.

Bản Cáo trạng số: 117/CT-VKS, ngày 28 tháng 7 năm 2020 của Viện kiểm sát nhân dân thành phố Lạng Sơn, tỉnh Lạng Sơn truy tố bị cáo Hoàng Văn H về tội Tàng trữ trái phép chất ma túy theo quy định tại điểm c khoản 1 Điều 249 của Bộ luật Hình sự.

Tại phiên tòa bị cáo Hoàng Văn H khai: Bị cáo thừa nhận toàn bộ hành vi tàng trữ trái phép chất ma túy của mình như nội dung bản Cáo trạng đã truy tố. Cụ thể: Do có nghiện chất ma túy từ trước nên khoảng 12 giờ ngày 17/5/2020, bị cáo một mình điều khiển xe mô tô Honda Wave màu trắng, không gắn biển khiếm soát đi từ nhà trọ đi đến khu vực đường Nguyễn Tri P, phường Vĩnh T, thành phố Lạng S mục đích tìm mua ma túy để sử dụng. Tại đây, bị cáo mua 04 (bốn) gói ma túy Heroine giá 700.000đ (bảy trăm nghìn đồng) với người phụ nữ (không rõ tên tuổi, địa chỉ). Trong đó: 03(ba) gói ma túy Heroine mỗi gói 200.000đ (hai trăm nghìn đồng) và 01 (một) gói ma túy giá 100.000đ (một trăm nghìn đồng). Sau khi mua được ma túy, bị cáo cất giấu số ma túy trên vào túi quần bên trái đang mặc rồi điều khiển xe đến hiệu xe máy Trần C, đường Trần Đăng N, phường Tam T, thành phố Lạng S để sửa xe. Khi sửa xe xong, bị cáo đi đến quán nước ở khu vực ngã 6, phường Tam T, thanh phố Lạng S. Tại đây, bị cáo lấy 01 (một) gói ma túy giá 100.000đ (một trăm nghìn đồng) cho vào túi nilon đã chuẩn bị sẵn rồi cất vào cặp quần lót đang mặc, 03 (ba) gói ma túy còn lại, bị cáo cất vào túi quần bên phải đang mặc. Đến khoảng 14 giờ 30 phút cùng ngày, bị cáo điều khiển xe mô tô đến khu vực Phú Lộc IV, phường Vĩnh T, thành phố Lạng S để tìm nơi sử dụng ma túy khi đi đến đoạn ngã tư Đinh Công T - Kim Đ thuộc khối 5, phường Vĩnh T, thành phố Lạng S thì bị lực lượng công an phát hiện kiểm tra. Khi bị lực lượng công an kiểm tra do sợ hãi bị cáo đã dùng tay phải lấy 03 (ba) gói ma túy trong túi quần ra định vứt đi nhưng không kịp thì bị lực lượng công an phát hiện và lập biên bản người phạm tội bắt quả tang, thu giữ toàn bộ số ma túy.

Đối với người phụ nữ bán ma túy cho bị cáo Hoàng Văn H, do bị cáo không biết tên, tuổi, địa chỉ nên cơ quan điều tra chưa xác minh làm rõ được để xử lý trong vụ án này.

Đối với chiếc xe mô tô nhãn hiệu Honda Wave, màu sơn trắng, không biển kiểm soát, số máy JA39E-1387870, số khung 062050 (đã qua sử dụng) xác định chủ sở hữu là anh Hoàng Văn H, Hộ khẩu thường trú: Thôn Nhất T, xã Hồng P, huyện B, tỉnh L. Việc Hoàng Văn H sử dụng chiếc xe mô tô đi mua ma túy anh Hoàng Văn H không biết nên ngày 26/6/2020, Cơ quan điều tra đã trả lại chiếc xe trên cho anh Hoàng Văn H.

Tang vật thu giữ, gồm: 02 (hai) phong bì niêm phong đựng mẫu vật sau giám định là chất ma túy; 01 (một) phong bì niêm phong giám định bên trong có số tiền 2.970.000đ (hai triệu chín trăm bảy mươi nghìn đồng); 01 (một) ví giả màu đen; 01 (một) chứng minh nhân dân số 082339534 mang tên Hoàng Văn H; 01 (một) thẻ số 2090100565 mang tên Hoàng Văn H; 01 (một) điện thoại di động nhãn hiệu Itel, vỏ màu đen, số Itel: 259623090113263, số Imel 2 3596223090113271 lắp kèm các sim điện thoại có số thuê bao 0339.094.487 và 0911.488.430; Cơ quan điều tra Công an thành phố Lạng Sơn đã chuyển đến Chi cục Thi hành án dân sự thành phố Lạng Sơn để bảo quản theo quy định.

Tại phiên tòa, đại diện Viện kiểm sát nhân dân thành phố Lạng Sơn, tỉnh Lạng Sơn tham gia phiên tòa giữ nguyên quyết định truy tố đối với bị cáo Hoàng Văn H về tội Tàng trữ trái phép chất ma túy và đề nghị Hội đồng xét xử: Áp dụng điểm c khoản 1 Điều 249, điểm s khoản 1 Điều 51, Điều 38 của Bộ luật Hình sự; tuyên bố bị cáo Hoàng Văn H phạm tội Tàng trữ trái phép chất ma túy; xử phạt bị cáo Hoàng Văn H từ 18 tháng đến 24 tháng tù. Không áp dụng hình phạt bổ sung là phạt tiền đối với bị cáo vì bị cáo nghiện chất ma túy, không nghề nghiệp, thu nhập không ổn định, không có tài sản.

Về xử lý vật chứng: Căn cứ khoản 2 Điều 106 của Bộ luật Tố tụng hình sự, Điều 47 của Bộ luật Hình sự; tịch thu, tiêu hủy 02 (hai) phong bì niêm phong đựng mẫu vật sau giám định là chất ma túy. Trả lại cho bị cáo Hoàng Văn H 01 (một) ví giả màu đen; 01 (một) chứng minh nhân dân số 082339534 mang tên Hoàng Văn H; 01 (một) thẻ số 2090100565 mang tên Hoàng Văn H; 01 (một) điện thoại di động nhãn hiệu Itel, vỏ màu đen, số Itel: 259623090113263, số Imel 2 3596223090113271 lắp kèm các sim điện thoại có số thuê bao 0339.094.487 và 0911.488.430; Trả lại cho anh Hoàng Văn H số tiền 2.970.000đ (hai triệu chín trăm bảy mươi nghìn đồng); Xác nhận Cơ quan điều tra đã trả lại xe mô tô nhãn hiệu Honda Wave, màu sơn trắng, không biển kiểm

soát, số máy JA39E-1387870, số khung 062050 (đã qua sử dụng) cho chủ sở hữu anh Hoàng Văn H.

Bị cáo Hoàng Văn H không có ý kiến tranh luận. Bị cáo nói lời sau cùng đã nhận thấy lỗi lầm của bản thân, bị cáo xin giảm nhẹ hình phạt để sớm được trở về với gia đình và xã hội.

### **NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:**

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1] Về tố tụng: Hành vi, quyết định tố tụng của Điều tra viên, Kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng thẩm quyền, trình tự, thủ tục theo quy định của Bộ luật Tố tụng hình sự năm 2015. Trong quá trình điều tra và tại phiên tòa bị cáo Hoàng Văn H không có ý kiến hoặc khiếu nại về hành vi, quyết định của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng. Do đó, các hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đã thực hiện đều hợp pháp và phù hợp với quy định của pháp luật.

[2] Tại phiên tòa bị cáo Hoàng Văn H khai nhận hành vi phạm tội phù hợp với lời khai của bị cáo tại cơ quan điều tra, phù hợp với biên bản bắt người phạm tội quả tang, Kết luận giám định số: 149/KL-PC09 ngày 18/5/2020 của Phòng Kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Lạng Sơn và các chứng cứ tài liệu khác có trong hồ sơ vụ án. Do đó, có căn cứ xác định: Vào hồi 14 giờ 30 phút ngày 17/5/2020 tại khu vực đường Kim Đ giao nhau với đường Đình Công T thuộc khối 5, phường Vĩnh T, thành phố Lạng S, tỉnh Lạng S, bị cáo Hoàng Văn H đã có hành vi tàng trữ 0,27 gam chất ma túy, bị tổ công tác làm nhiệm vụ của Công an thành phố Lạng Sơn bắt phạm tội quả tang. Hành vi phạm tội của bị cáo, bị Viện kiểm sát nhân dân thành phố Lạng Sơn, tỉnh Lạng Sơn truy tố về tội Tàng trữ trái phép chất ma túy, tội phạm và hình phạt được quy định tại điểm c khoản 1 Điều 249 của Bộ luật Hình sự.

[3] Xét tính chất, mức độ hành vi phạm tội mà bị cáo, thấy rằng: Hành vi tàng trữ trái phép chất ma túy để sử dụng của bị cáo gây ra là nguy hiểm cho xã hội, trực tiếp xâm phạm đến sức khỏe, đời sống vật chất, tinh thần của bị cáo, mặt khác gây ảnh hưởng nghiêm trọng đến kinh tế, gia đình, người thân và là nguyên nhân làm phát sinh các loại tội phạm khác. Do vậy, hành vi tàng trữ trái phép chất ma túy của bị cáo xét thấy cần phải được xử lý một cách nghiêm minh đúng quy định của pháp luật.

[4] Nhân thân: Bị cáo có nhân thân xấu, ngày 24/12/2009 bị Tòa án nhân dân huyện Bình Gia, tỉnh Lạng Sơn xử phạt 07 năm tù về tội Mua bán trái phép chất ma túy (đã xóa án tích).

[5] Tình tiết giảm nhẹ: Tại phiên tòa cũng như trong quá trình điều tra bị cáo đã thành khẩn khai báo, ăn năn hối cải về hành vi phạm tội của mình nên

được hưởng tình tiết giảm nhẹ theo quy định tại điểm s khoản 1 Điều 51 của Bộ luật Hình sự.

[6] Tình tiết tăng nặng: Bị cáo không có tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự.

[7] Để các thể hóa hình phạt phù hợp với tính chất mức độ, hành vi phạm tội của bị cáo, cần phải cách ly bị cáo ra khỏi đời sống xã hội một thời gian, cho bị cáo tiếp tục đi cải tạo, giáo dục, rèn luyện sau này trở về thành người làm ăn lương thiện và cũng là bài học kinh nghiệm để răn đe, giáo dục cho những ai còn có ý nghĩ tương tự.

[8] Về hình phạt bổ sung: Theo các tài liệu, chứng cứ thể hiện trong hồ sơ vụ án và lời khai của bị cáo tại phiên tòa thấy bị cáo không nghề nghiệp, thu nhập không ổn định, không có tài sản, là người nghiện chất ma túy nên không áp dụng hình phạt bổ sung là phạt tiền đối với bị cáo.

[9] Tại phiên tòa, đại diện Viện kiểm sát nhân dân thành phố Lạng Sơn, tỉnh Lạng Sơn phát biểu quan điểm giải quyết vụ án phù hợp với quan điểm của Hội đồng xét xử chấp nhận.

[10] Đối với người phụ nữ bán ma túy cho Hoàng Văn H, do Hoàng Văn H không biết rõ tên tuổi, địa chỉ của đối tượng này nên Cơ quan điều tra chưa xác minh, làm rõ được để xử lý trong vụ án là có căn cứ nên Hội đồng xét xử không xem xét.

[11] Đối với chiếc xe mô tô nhãn hiệu Honda Wave, màu sơn trắng, không biển kiểm soát, số máy JA39E-1387870, số khung 062050 (đã qua sử dụng) xác định chủ sở hữu là anh Hoàng Văn H, HKTT: Thôn Nhất T, xã Hồng P, huyện B, tỉnh L. Việc bị cáo Hoàng Văn H sử dụng chiếc xe mô tô đi mua ma túy ngày 17/2/2002 anh Hoàng Văn H không biết nên ngày 26/6/2020, Cơ quan điều tra đã trả lại chiếc xe trên cho anh Hoàng Văn H là đúng.

[12] Về xử lý vật chứng gồm: Căn cứ khoản 2 Điều 106 của Bộ luật Tố tụng hình sự, Điều 47 của Bộ luật Hình sự: tịch thu, tiêu hủy 02 (hai) phong bì niêm phong đựng mẫu vật sau giám định là chất ma túy. Trả lại cho bị cáo Hoàng Văn H 01 (một) ví giả màu đen; 01 (một) chứng minh nhân dân số 082339534 mang tên Hoàng Văn H; 01 (một) thẻ số 2090100565 mang tên Hoàng Văn H; 01 (một) điện thoại di động nhãn hiệu Itel, vỏ màu đen, số Itel: 259623090113263, số Imel 2 3596223090113271 lắp kèm các sim điện thoại có số thuê bao 0339.094.487 và 0911.488.430; Đối với số tiền 2.970.000đ (hai triệu chín trăm bảy mươi nghìn đồng) tại phiên tòa đã làm rõ số tiền là của anh Hoàng Văn H đưa cho bị cáo để mua đồ về bán hàng, không liên quan đến hành vi phạm tội của bị cáo nên tuyên trả lại số tiền trên cho anh Hoàng Văn H.

[13] Về án phí: Bị cáo Hoàng Văn H bị kết án nên bị cáo phải chịu 200.000 đồng tiền án phí hình sự sơ thẩm sung nộp Ngân sách Nhà nước.

[14] Quyền kháng cáo: Bị cáo có quyền kháng cáo bản án theo quy định tại khoản 1 Điều 333 của Bộ luật Tố tụng hình sự.

Vì các lẽ trên,

### **QUYẾT ĐỊNH:**

Căn cứ vào điểm c khoản 1 Điều 249, điểm s khoản 1 Điều 51, Điều 38, 47 của Bộ luật Hình sự; khoản 2 Điều 106, khoản 2 Điều 135, khoản 2 Điều 136, khoản 1 Điều 333 của Bộ luật Tố tụng hình sự; điểm a khoản 1 Điều 23 của Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH 14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban Thường vụ Quốc hội khoá 14 quy định về mức thu, miễn, giảm, thu nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Tòa án.

1. Về tội danh: Tuyên bố bị cáo Hoàng Văn H phạm tội Tàng trữ trái phép chất ma túy.

2. Về hình phạt:

Xử phạt bị cáo Hoàng Văn H 18 (mười tám) tháng tù. Thời hạn chấp hành hình phạt tù tính từ ngày bị tạm giữ, tạm giam bị cáo (ngày 17/5/2020), tiếp tục tạm giam bị cáo để đảm bảo thi hành án.

3. Về xử lý vật chứng:

Tịch thu, tiêu hủy 02 (hai) phong bì niêm phong đựng mẫu vật sau giám định là chất ma túy. Trả lại cho bị cáo Hoàng Văn H: 01 (một) ví giả màu đen; 01 (một) chứng minh nhân dân số 082339534 mang tên Hoàng Văn H; 01 (một) thẻ số 2090100565 mang tên Hoàng Văn H; 01 (một) điện thoại di động nhãn hiệu Itel, vỏ màu đen, số Itel: 259623090113263, số Imel 2 3596223090113271 lắp kèm các sim điện thoại có số thuê bao 0339.094.487 và 0911.488.430; Trả lại cho anh Hoàng Văn H số tiền 2.970.000đ (hai triệu chín trăm bảy mươi nghìn đồng); Ghi nhận Cơ quan cảnh sát điều tra Công an thành phố Lạng Sơn đã trả cho anh Hoàng Văn H chiếc xe mô tô nhãn hiệu Honda Wave, màu sơn trắng, không biển kiểm soát, số máy JA39E-1387870, số khung 062050 (đã qua sử dụng).

(Vật chứng trên hiện đang lưu giữ tại Chi cục Thi hành án dân sự thành phố Lạng Sơn, tỉnh Lạng Sơn theo Biên bản giao, nhận vật chứng ngày 21 tháng 7 năm 2020).

4. Về án phí: Bị cáo Hoàng Văn H phải chịu 200.000 đồng (hai trăm nghìn đồng) án phí hình sự sơ thẩm để sung nộp Ngân sách Nhà nước.

5. Quyền kháng cáo: Bị cáo, người có quyền lợi và nghĩa vụ liên quan có mặt có quyền kháng cáo bản án trong thời hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án.

Trong trường hợp bản án, đã được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật thi hành án dân sự, người thi hành án dân sự có quyền thỏa thuận thi hành án, quyết định yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án, cưỡng chế thi hành án

thời quy định tại các Điều 6,7,8 và 9 Luật thi hành án dân sự, thời hiệu thi hành được thực hiện theo quy định tại Điều 30 Luật thi hành án dân sự.

***Nơi nhận:***

- TAND tỉnh Lạng Sơn;
- Sở tư pháp tỉnh Lạng Sơn;
- VKSND tỉnh Lạng Sơn;
- VKSND thành phố Lạng Sơn, tỉnh Lạng Sơn;
- Công an thành phố Lạng Sơn, tỉnh Lạng Sơn;
- CQTHAHS CA TP Lạng Sơn, tỉnh Lạng Sơn;
- CCTHADS TP Lạng Sơn, tỉnh Lạng Sơn;
- Bị cáo;
- Lưu hồ sơ vụ án.

**TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM  
THẨM PHÁN - CHỦ TỌA PHIÊN TÒA**

**Hồ Đức Châm**